

2024 2025

Guide des Écoles fondamentales

Mamer & Capellen

Versions allemande / anglaise





Informations générales

- Préface 03
- Préface des présidents 04
 - Vade-Mecum 06
- Informations générales
- Dispositifs d'aide et services sociaux
 - Bibliothèques scolaires 10
 - Vivarium
 - Éducation physique 13 et natation
- Téléphones mobiles et Smartwatches 14 & Règles scolaires
 - Internet et médias sociaux
 - Système scolaire

École Fondamentale Mamer

- Informations générales 20
 - PDS scolaire 21
- Le personnel enseignant 22
 - Transport scolaire 26
 - Les représentants des parents
- Nouvelles infrastructures Kinneksbond

École Fondamentale Capellen

- Informations générales 38
 - PDS scolaire 39

44

- Le personnel enseignant 40
 - Transport scolaire
 - Les représentants 49
 - des parents

Informations générales

- Maison Relais 50
- Services sociaux et de soutien **52**
- Associations des parents d'élèves
 - Art à l'école / Musique à l'école 54
 - Lasep 55
- Le chemin de l'école en toute sécurité 56
 - Lycée Mamer 57
 - Sms2citizen 58
- Petit déjeuner de bienvenue APEM et APECH 59
 - Vacances scolaires 60



Le « Schoulbuet » des Mamer Schoulen paraît sous la responsabilité du Collège des bourgmestre et échevins de la Commune de Mamer.



L'ÉCOLE : BIEN PLUS QU'UNE SALLE DE CLASSE

évolué considérablement au fil des années. Dans un monde en perpétuelle mutation, et au sein d'une commune de plus de 11.000 habitants, l'enseignement fondamental fait face à des défis qui vont bien au-delà de la simple transmission des connaissances. Les écoles de Mamer et de Capellen sont prêtes à relever ces nouveaux défis. Elles jouissent d'une excellente réputation et continuent de se développer, accueillant plus de 800 élèves pour l'année scolaire 2024-2025.

e rôle de l'école a

La commune continue à investir dans nos enfants. La nouvelle piscine scolaire ouvrira ses portes en septembre. Une nouvelle Maison Relais est en cours de finalisation.

Le corps enseignant continuera à mettre l'accent sur un enseignement humain, l'intégration et l'inclusion. L'offre scolaire sera élargie, y compris les cours périscolaires et les cours d'appui. Le projet « iPad », déjà couronné de

succès, sera étendu. De nombreuses activités pédagogiques enrichissantes, axées sur la nature, telles que le Beiendag (Journée des abeilles), le Apeldag (Journée de la pomme) et la plantation d'arbres et de haies continueront à être proposées. Ces activités seront complétées par un projet « Schoul an der Natur » (école dans la nature).

Toutes ces activités et initiatives visent à préparer les enfants non seulement à la poursuite de leur parcours scolaire et la vie professionnelle, mais elles les préparent aussi à la vie en général. En plus, elles contribuent à améliorer le vivre-ensemble au sein de l'école et aident de cette manière à renforcer la cohésion sociale au sein de notre commune.

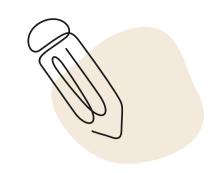
Je tiens à remercier chaleureusement le personnel enseignant, les responsables des Maisons Relais et les parents pour leur disponibilité, leur engagement et leur dévouement. Je vous souhaite une excellente rentrée scolaire.

Bourgmestre **Luc FELLER**

Cette édition est distribuée en langue française dans toutes les boites aux lettres de la commune. Les versions en allemand et en anglais sont téléchargeables en ligne sur

www.mamer.lu/enseignement/education/schoulbuet/

DES NOUVEAUTÉS À LA RENTRÉE





hers parents,
Nous souhaitons commencer cette préface du nouveau
Schoulbuet 2024 par une
rétrospective. Au cours du
premier trimestre de l'année scolaire 2023/2024, les
deux écoles fondamentales
de la commune de Mamer
ont évalué leur Plan de
Développement Scolaire
2 (PDS2) conçu en 2019,

juste avant la pandémie. Cette évaluation a permis aux enseignants des deux écoles de dresser un état des lieux

à partir duquel ont été définies les grandes lignes et les objectifs du Plan de Développement Scolaire 3 (PDS3) pour les trois prochaines années. La commission scolaire et la direction régionale 2 Mamer ont formulé leur avis. Les grandes lignes et objectifs des PDS des deux écoles ont été approuvés lors du conseil communal du 15 juillet 2024. Dès la rentrée, les groupes de travail en place depuis le PDS2 vont définir leurs nouveaux sous-objectifs et le plan d'action correspondant. Nous sommes ravis de voir les nombreux projets qui se concrétisent dans le cadre du PDS et d'offrir de nouvelles opportunités à nos élèves.

La collaboration entre les enseignants et la commune a été essentielle pour atteindre ces objectifs. Nous sommes convaincus que ces initiatives enrichiront l'expérience scolaire de nos élèves. Un nouveau projet voit le jour. En effet, un instituteur de la commune de Mamer nourrit depuis longtemps l'idée de créer une « Bëschschoul ». Après une longue phase de préparation, et grâce au soutien du comité d'école et de l'instituteur spécialisé en développement scolaire, nous sommes heureux d'annoncer le lancement du projet « Bëschschoul » à la Drëps. Il est important de souligner que sans l'aide financière de la commune de Mamer, et l'enthousiasme du collège échevinal dès le début, ce projet n'aurait pas pu voir le jour. Dans un premier temps, le projet « Bëschschoul » sera mis en œuvre pour l'école

fondamentale de Mamer. Il convient de rappeler que le Vivarium, désormais bien connu au-delà de notre commune, était à l'origine un projet similaire, et est devenu au fil des ans une partie intégrante de la vie scolaire de nos élèves.



À l'occasion de la rentrée scolaire, nous avons le plaisir de vous annoncer l'ouverture de notre nouvelle piscine. Notre maître-nageur, Romain Klein, a consacré beaucoup de temps et d'efforts à ce projet, et son équipe a été renforcée en juillet. Les dernières préparations sont désormais achevées, et le planning des cours de natation pour toutes les classes de notre commune a été intégré aux emplois du temps. Nous sommes impatients de voir nos élèves profiter des cours de natation dans cette piscine située sur le campus Kinneksbond. Avoir une piscine au sein de la commune permettra aux élèves d'aller nager chaque semaine, et grâce à cette régularité hebdomadaire, ils pourront apprendre plus rapidement à nager et perfectionner leur technique. Nous tenons à exprimer notre gratitude envers la commune pour avoir réalisé ce projet tant attendu, qui va ainsi donner l'occasion à près de 900 élèves d'apprendre à nager.

Outre le Plan de Développement Scolaire, la Bëschschoul, la piscine scolaire et d'autres projets, excursions et voyages scolaires, il est important pour nous de mettre en avant notre corps enseignant. Ce sont les enseignants et enseignantes qui font des écoles ce qu'elles sont, leur énergie est le catalyseur de la motivation des élèves à apprendre, leur engagement permet aux élèves de venir à l'école avec plaisir, leur patience et leur bienveillance forment la structure sur laquelle les élèves peuvent s'appuyer

dans leur progression scolaire, leur créativité leur permet de se réinventer constamment, de rendre les cours passionnants et motivants, et leur empathie crée un lien entre l'enseignant et l'élève, faisant de l'enseignant une personne de référence très importante dans le développement d'un enfant.

Nous tenons à exprimer notre profonde gratitude à tous nos partenaires au sein de l'école.

Nos deux comités d'école, toujours à notre écoute et prêts à nous soutenir en toutes circonstances, jouent un rôle essentiel. Nous remercions également nos collègues, enseignants et enseignantes, éducateurs et éducatrices, enseignants-stagiaires et chargé(e)s de cours, qui contribuent à créer une école dynamique où les enfants prennent plaisir à apprendre.

Un grand merci à la commune de Mamer, un partenaire indispensable. Son soutien logistique et financier permet de maintenir et d'améliorer les infrastructures scolaires, d'organiser des activités périscolaires enrichissantes et de garantir un environnement sûr et accueillant pour tous les élèves. Leur engagement constant et leur collaboration étroite avec l'école sont des éléments clés pour que la vie scolaire soit de qualité et épanouissante. En vous souhaitant une bonne rentrée scolaire 2024/2025.

Maryse BADEN et Bob FEYEREISEN Présidents des comités d'école des écoles fondamentales de Capellen et de Mamer



VADE-MECUM POUR UNE COMMUNICATION RÉUSSIE ENTRE LES PARENTS ET LES ENSEIGNANTS

En cas de questions, de remarques, de problèmes ou d'inquiétudes concernant votre enfant:

Réunions et entretiens avec les parents

Réunion d'information : au début de l'année scolaire

Entretien individuel et obligatoire pour la remise des bilans intermédiaires à la fin de chaque trimestre

Entretiens individuels: sur rendez-vous



Accès interdit aux bâtiments scolaires à toute personne non-autorisée.



INFORMATIONS GÉNÉRALES SUR LES ÉCOLES DE LA COMMUNE

Service scolaire

Informations générales sur les écoles de la Commune de Mamer :

Service scolaire

E-mail: servicescolaire@mamer.lu
1, Place de l'indépendance
L-8252 Mamer
Adresse postale:
B.P. 50 L-8201 Mamer
Horaires d'ouverture:
Lun-Ven 8h00-11h30/13h30-16h30

www.mamer.lu

Kim LEIDI

E-mail: kim.leidi@mamer.lu Tél.: 310031-44 Inscriptions, demandes de dérogation, transport scolaire

Isabelle KOLLWELTER

E-mail : isabelle.kollwelter@mamer.lu Tél.: 310031-44 Inscriptions, demandes de dérogation, transport scolaire

Marc BRAUN

E-mail: marc.braun@mamerschoulen.lu Tél.: 26395-600 Secrétariat EF Mamer, personnel accompagnateur, transport scolaire

Marie-Thérèse WAGNER

E-mail : marie-therese.wagner@mamerschoulen.lu Tél. : 26395-1701 Secrétariat EF Capellen

Tom PLUNE

E-mail : tom.plune@mamer.lu Tél. : 310031-51 Chef de service, affaires générales

Commission scolaire

(composition au moment de la rédaction de ce document)

Présidente: Nadine SCHMID



Nadine SCHMID Présidente

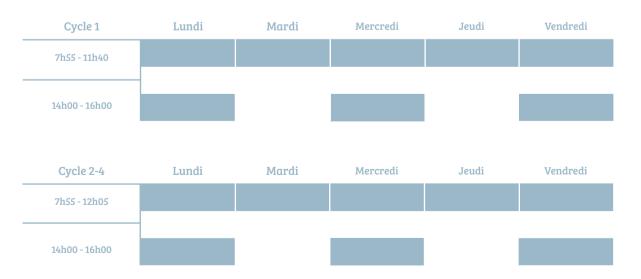
Membres: Maria ANISSOVETS, Maryse BADEN, Djuna BERNARD, Natalie DARNÉ, Bob FEYEREISEN, Simone FRANK, Céline HANSEL-MERTES, Jessica KLOPP, Pierre MATGÉ, Raoul METTENHOVEN, Didier PICARD, Martine POORTERS, Gilles REGENER, Nadine REINESCH, Pascale TAPELLA







Marie-Thérèse WAGNER, Secrétariat Capellen



Pour le bien de tous, il est important d'être à l'heure à l'école. Les retards perturbent le bon fonctionnement de la classe. Les retards sont à considérer comme des absences non-justifiées et seront notés dans le bilan des élèves.

DISPOSITIFS D'AIDE ET SERVICES SOCIAUX

Cours d'accueil pour les primo-arrivants

Les enfants qui viennent d'arriver au Luxembourg, et qui ne maîtrisent aucune ou seulement une seule des trois langues de l'enseignement fondamental, bénéficient d'un soutien de la part des responsables des cours d'accueil. Ces enfants sont inscrits dans une classe ordinaire et reçoivent des cours de langues dans le cadre des cours d'accueil pendant les horaires de cours normaux.

Des enseignant(e)s spécialement formé(e)s à cet effet accompagnent les enfants pendant une période allant de quelques mois à plusieurs années. Leurs cours de langues sont fondés sur une approche interactive.

Le but est de permettre aux enfants de se repérer dans leur nouvel environnement, de communiquer dans la nouvelle langue et d'apprendre suffisamment bien cette langue pour pouvoir suivre les cours normaux dans leur classe ordinaire. Pendant la phase de transition, les enseignant(e)s d'accueil soutiennent ponctuellement les enfants pour faciliter leur intégration complète dans leur classe.

Mamer : Tanja BREDEN, Sylvie ELCHEROTH,
Roy REGENWETTER

Capellen: Nadine MAY, Roy REGENWETTER

Équipe de soutien aux élèves à besoins spécifiques

ans la vie scolaire quotidienne, nos élèves sont souvent confrontés à des défis qui leur semblent insurmontables. Ces difficultés peuvent être scolaires, émotionnelles ou sociales et doivent dans l'idéal pouvoir être résolues aussi rapidement que possible. Les élèves doivent être soutenus dans ce processus. Les pédagogues et les enseignant(e) s spécialisé(e)s des écoles de Mamer et de Capellen travaillent donc en étroite collaboration. Le principal objectif est de trouver, planifier et mettre en œuvre des solutions ensemble en tenant compte du fait qu'il existe différentes







Accueil Nadine MAY (Capellen), Roy REGENWETTER (Mamer et Capellen)





Groupe EBS

Mireille FANDEL (Capellen)

Groupe EBS

Sylvie ELCHEROTH, Gilles GLESENER, Marcelle MARX, Julie BOVÉ, Bob FEYEREISEN, Véronique WELTER, Danièle REUTER

Pas sur la photo: Silvia RODRIGUEZ

méthodes adaptées à chaque enfant. Un échange ouvert et honnête entre l'enseignant(e), les enfants, les parents et les autres partenaires scolaires est fondamental pour que le travail soit positif et productif.

L'équipe de soutien aux élèves à besoins spécifiques se compose des personnes suivantes :

Véronique WELTER, Silvia RODRIGUEZ, Mireille FANDEL, Marcelle MARX, Julie BOVÉ, Bob FEYEREISEN, Sylvie ELCHEROTH et Gilles GLESENER, Danièle REUTER

Les membres de l'assistance en classe de l'équipe ESEB à l'école fondamentale de Mamer sont :

Bob ERPELDING, Kim LANG, Magaly CORTES, Corinne FRANK

Équipe de soutien aux élèves à besoins spécifiques (ESEB) – « Oppent Ouer »

Directeur de région : BETTINELLI David Directeurs et directrices adjoints : KASS Jacques, LEMMER Nadine, REUTER Danièle Contact de la direction régionale :

Tél.: 247-55110

Email: secretariat.mamer@men.lu

Équipe de soutien aux élèves à besoins éducatifs particuliers ou spécifiques (ESEB)

Tél.: 247-55105

Email: ci.mamer@men.lu

Adresse:

Direction de l'enseignement fondamental – Région 2 2-4, parc d'activités Capellen (Bât. C) L-8308 CAPELLEN

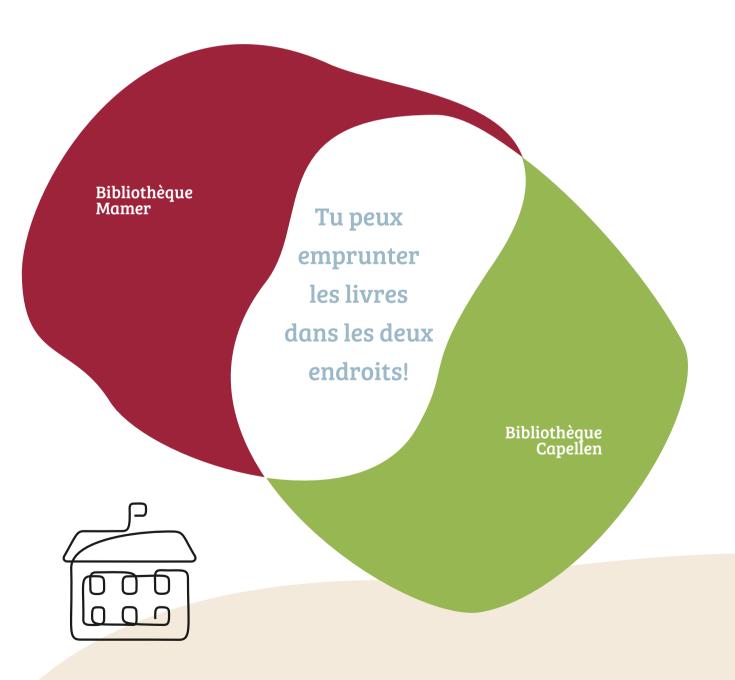
Subvention communale

epuis août 2016, la Commune de Mamer accorde une subvention couvrant 50 % des frais (pour un montant maximum de 150 € par enfant/année scolaire) liés au Service de garde à domicile les enfants malades. Pour plus d'informations et obtenir le formulaire à remplir, allez sur www.mamer.lu. Les enfants malades devront obligatoirement rester à la maison et ne pourront être envoyés ni à l'école ni à la Maison Relais.

BIBLIOTHÈQUES SCOLAIRES

Les élèves des deux écoles peuvent emprunter des livres dans les deux bibliothèques. Celles-ci regroupent plus de 11.000 livres, dont 600 livres audio. Tous les livres sont répertoriés sur support électronique. L'offre n'englobe pas seulement des recueils de lecture et des livres à thèmes pour des enfants des cycles 2 à 4, mais s'adresse également aux enfants de 3 à 6 ans du cycle 1. A côté des

livres illustrés allemands on y trouve également des livres français, portugais et anglais, afin de permettre aux parents de lire à leurs enfants des histoires dans leur langue maternelle. Sur www.mamerschoulen.lu les élèves, les parents et les enseignants peuvent s'informer sur l'offre actualisée. Vu l'importance des parents dans l'éveil à la lecture, la bibliothèque de Mamer est également ouverte en dehors des heures de cours pour les élèves de l'école de Mamer et de Capellen.



Bibliothèque Mamer

Bibliothécaire :

Tom CARIER

E-mail: tom.carier@mamerschoulen.lu

Tél.: 26 395-622

Horaires d'ouverture :

mercredi: de 16h00 à 17h00, samedi : de 13h45 à 16h15

Ouverture aussi les samedis suivants de 13h45 à 16h15 avant les vacances scolaires :

Vacances de Noël: 21 décembre 2024 Vacances de Pâques : 5 avril 2025

Vacances d'été 2025 : 12 juillet (emprunt) &

13 septembre 2025 (retour

des livres)

Tous les élèves (à l'exception de ceux des cycles 4.2) peuvent donc emprunter des livres pendant les vacances scolaires d'été.



Bibliothèque Capellen

Bibliothécaires :

Christine SCHMIT, Lauréanne KURT

E-mail: christine.schmit@mamerschoulen.lu;

laureanne.kurt@mamerschoulen.lu

Tél.: 26 395-708

La bibliothèque reste fermée en dehors des horaires scolaires et pendant les vacances scolaires, néanmoins les élèves de Capellen peuvent emprunter des livres à la bibliothèque de Mamer.



Bibliothèque



Bibliothèque Christine SCHMIT, Lauréanne KURT

VIVARIUM

les classes de la commune de Mamer (Précoce – Cycle 4) une fois par trimestre afin de leur proposer des activités en rapport avec certains animaux (exotiques et/ou indigènes). Ce travail permet non seulement d'élargir les connaissances et la compréhension de notre environnement, mais aussi de susciter l'enthousiasme et la volonté de respecter et de protéger toutes les espèces.

Nous proposons également des sujets scientifiques, ainsi que des travaux pratiques et des défis, qui encouragent la pensée, la documentation et la réflexion scientifiques.



Vivarium Pierre BERTINCHAMPS, Laurent LEPAGE, Gast WEYDERT

Pierre BERTINCHAMPS :

pierre.bertinchamps@mamerschoulen.lu

Laurent LEPAGE:

laurent.lepage@mamerschoulen.lu

Gast WEYDERT:

gast.weydert@mamerschoulen.lu









Plus d'informations sur www.mamerschoulen.lu et sur facebook.com/vivariummamer

COURS D'ÉDUCATION PHYSIQUE ET DE NATATION

L es cours d'éducation physique se déroulent dans le hall sportif de l'école de Mamer/Capellen.

Les cours de natation ont lieu dans la nouvelle piscine du Campus Kinneksbond Mamer. Il est indispensable que les enfants apportent toutes les affaires qui leur permettent de participer activement aux cours.

Si, pour des raisons de santé, un élève ne peut pas participer au cours d'éducation physique, nous vous prions de fournir soit au titulaire, soit au responsable du cours une excuse motivée sous forme de mail ou de lettre. Conformément aux instructions ministérielles retenues dans le plan d'études, cet élève doit néanmoins être présent à ces leçons, et prêter attention aux explications de l'enseignant.

Les adresses e-mail des enseignants d'éducation physique et titulaires de classe sont composées comme suit: prénom.nom@mamerschoulen.lu.

Les cours d'éducation physique et de natation dans l'école fondamentale de Capellen sont pris en charge par les titulaires des cycles.

Luc OLINGER, Pascale TAPELLA (Mamer)

Éducation physique



Maîtres-nageurs Sandra BARONE, Romain KLEIN, Jessica NAU





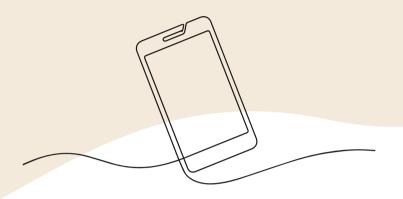
SMARTPHONE & SMARTWATCH

es téléphones portables et les montres connectées n'ont pas leur place à l'école.

La responsabilité de ces appareils est assumée par les élèves. Les téléphones portables doivent être éteints et rester dans le cartable.

Le personnel enseignant a le droit d'enlever l'appareil et de l'éteindre en cas de non-respect de cette règle. L'école décline toute responsabilité en cas de vol ou de perte d'un appareil électronique.

Ces règles sont d'application dans les bâtiments scolaires, le transport scolaire, les Maisons Relais et les excursions.



NOS RÈGLES SCOLAIRES

Elaborées par les enseignant(e)s, les représentant(e)s des parents et les responsables de la Maison Relais.

Règles générales pour les parents

| Nous veillons à ce que notre enfant respecte les horaires de l'école ; |
|--|
| En cas de maladie, nous en informons le personnel enseignant au plus tard avant 9h00 le matin ; |
| Nous apprenons à notre enfant le respect des autres et les règles élémentaires de bonne conduite ; |
| Nous soutenons notre enfant dans son travail scolaire et créons un cadre favorable à son apprentissage à la maison ; |
| Nous veillons à ce que notre enfant dispose du matériel scolaire nécessaire au bon fonctionnement des cours ; |
| Nous contrôlons les devoirs à domicile et le matériel ; |
| Nous valorisons l'apprentissage et l'école ; |
| Nous sommes à l'écoute des enseignants et nous les soutenons dans leur démarche pédagogique ; |
| Nous acceptons les règles de discipline de l'école et, en cas de non-respect, les sanctions décidées ; |
| |

Nous veillons à ce que notre enfant ait une collation

Règles générales pour les élèves

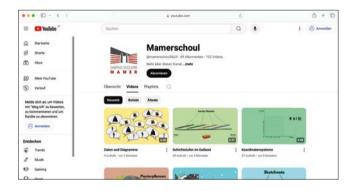
| Je suis à l'heure pour le début des cours ; (début : 7h55 et 14h00) |
|--|
| Je respecte les consignes des éducateurs et éduca- trices et des enseignant(s) ; |
| Je ne salis ni les bâtiments scolaires, ni la cour de récréation, ni le bus ; |
| Je ne fais pas de mal intentionnellement ; |
| Je n'endommage rien ; |
| J'apporte des collations et des boissons saines ; |
| Je range mon cartable et je fais attention à mes vêtements ; |
| Je laisse à la maison les appareils électroniques et tout objet dangereux ; |
| Je suis calme, je marche lentement, je ne joue pas avec un ballon dans les bâtiments scolaires, ni dans le bus ; |
| Je ne joue pas à l'intérieur sans autorisation, ni surveillance. |

INTERNET & SOCIAL MEDIA

our présenter le quotidien scolaire des élèves, les écoles de Mamer mettent régulièrement à jour le site www. mamerschoulen.lu.

Vous y trouverez de nombreuses informations permettant de comprendre notre vie à l'école.

L'école fondamentale de Mamer présente et documente régulièrement les activités des élèves sur Instagram afin de donner un petit aperçu des activités réalisées à l'école (mamerschoul).

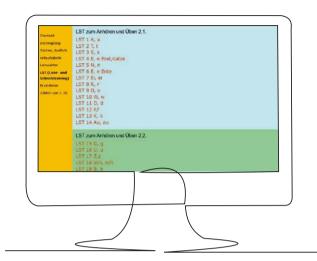




L'équipe du cycle 2 a mis en ligne le vocabulaire de base en lecture et écriture (Lese- und Schreibwortschatz (LST)) sur les pages de leurs classes. Les élèves et les

parents peuvent ainsi lire et écouter les mots à apprendre pour enrichir leur vocabulaire en allemand, s'entraîner à la prononciation et s'amuser en répétant des petites phrases en lien avec les cours d'allemand.







Chaîne Youtube

Sur notre chaine Youtube « Mamerschoul », les élèves trouvent une collection toujours croissante de courtes vidéos d'apprentissage qui leur facilitent l'accès à de nouveaux thèmes ou qui leur rafraîchissent la mémoire lors de l'apprentissage. Pour l'instant, vous trouverez surtout des vidéos d'apprentissage du cycle 4, mais comme de nouvelles vidéos sont régulièrement ajoutées, il vaut la peine de s'abonner ou de consulter régulièrement le site.



LE SYSTÈME SCOLAIRE LUXEMBOURGEOIS

A u Grand-Duché du Luxembourg, l'enseignement fondamental est assuré par des écoles publiques, privées ou internationales.

L'école fondamentale publique accueille les enfants de 3 à 12 ans. Tout enfant habitant le Luxembourg, âgé de 4 ans révolus avant le 1er septembre doit fréquenter l'école fondamentale.

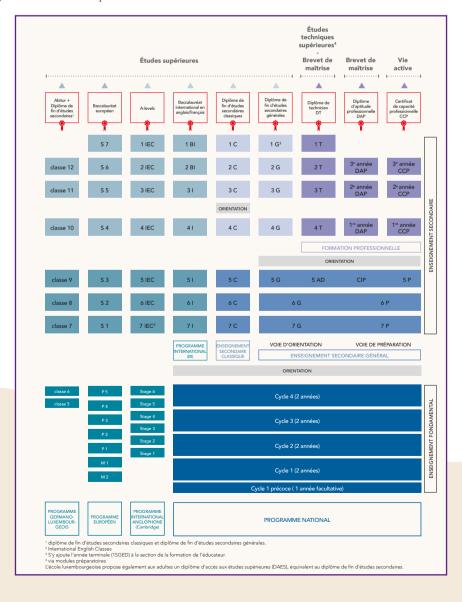
Précoce

Le cycle 1 comprend une première année facultative : l'éducation précoce (de 3 à 4 ans). Elle permet aux enfants de prendre contact de façon ludique avec d'autres enfants. Chaque enfant ayant trois ans révolus au 1er septembre 2024 peut y être admis. L'inscription à l'école est

gratuite et l'enfant doit venir un minimum de trois demijournées par semaine (dont au moins un après-midi).

La Commune de Mamer organisera une deuxième rentrée pour l'éducation précoce après le congé de Noël pour les enfants qui auront atteint l'âge de trois ans entre le 01.09.2024 et le 31.12.2024.

L'inscription de ces enfants dépend des places disponibles. Conformément au règlement ministériel, le transport scolaire n'est pas assuré par la commune pour l'éducation précoce.



Cycle 1.1 & 1.2

Après l'éducation précoce commence l'éducation préscolaire, obligatoire pour tous les enfants ayant atteint l'âge de 4 ans révolus au 1er septembre 2024.

Ce cycle de 2 ans vise à enseigner la langue luxembourgeoise, la communication, les apprentissages sociaux ainsi qu'à initier aux mathématiques et à développer les compétences en écriture.

Les cycles 2, 3 & 4

(de 6 à 12 ans). Ils correspondent à l'enseignement primaire. Pendant 6 ans, l'accent est mis sur l'alphabétisation, l'apprentissage des langues allemande, française et luxembourgeoise, les mathématiques, l'éveil aux sciences, notamment les sciences humaines et naturelles, l'expression corporelle, la psychomotricité, le sport et la santé, l'éveil à l'esthétique et culturelle, dont les arts et la musique. L'école fondamentale adapte les méthodes et les contenus aux besoins de chaque élève, et développe une approche basée sur les compétences.

L'enseignement fondamental au Luxembourg est organisé en **quinze directions** régionales. La direction de la région 2 comprend les communes de Bertrange, Mamer, Strassen, Kopstal, Kehlen, Koerich et Steinfort.

Directeur de région : **BETTINELLI David**Directeurs et directrices adjoints : **KASS Jacques, LEMMER Nadine**

Contact de la direction de région :

Tél.: 247-55110

Email: secretariat.mamer@men.lu

Aujourd'hui comme hier, on apprend à lire, à écrire et à compter à l'école. Mais ces apprentissages ne représentent plus une fin en soi, mais un moyen, une base pour les apprentissages ultérieurs. C'est la raison pour laquelle ont été définies les compétences nécessaires que chaque enfant doit acquérir à la fin des différentes étapes de son parcours scolaire. Ces socles de compétence sont définis par le plan d'études luxembourgeois, et permettent à l'élève de passer au niveau supérieur et d'obtenir une qualification correspondant à ses capacités et ses centres d'intérêt.

Les **parents** sont des partenaires indispensables de l'école, et sont directement informés de l'évaluation et de la progression de leur enfant par rapport aux objectifs à atteindre : à la fin de chaque trimestre, les parents sont convoqués pour un entretien individuel.



| | LES BRA | NCHES | |
|---|---|--------------------------|-----------------------------|
| Cycle 1 | Cycle 2 | Cycle 3 | Cycle 4 |
| Raisonnement logique – mathématiques | Mathématiques | Mathématiques | Mathématiques |
| Langage, langue luxembourgeoise et ouverture aux langues | Alphabétisation et langues | Langues | Langues |
| Découverte du monde par tous les sens | Eveil aux sciences | Eveil aux sciences | Sciences |
| Psycho-motricité, expression corporelle et santé | Corps, motricité et santé | Sports et santé | Sports et santé |
| Expression créatrice, éveil à l'esthétique et à la culture | Expression créatrice, éveil à l'esthétique et à la culture | Arts et musique | Arts et musique |
| Vie en commun et valeurs | Vie en commun et valeurs | Vie en commun et valeurs | Vie en commun et valeurs |



ECOLE FODA-MENTALE MAMER



INFORMATIONS GÉNÉRALES



Campus scolaire Kinneksbond Mamer (cycle 1)

12, Um Kinneksbond L-8210 Mamer Tél. : 26 395 600

E-mail: president.mamer@mamerschoulen.lu

www.mamerschoulen.lu

Campus scolaire Kinneksbond Mamer (cycles 2-4)

18, Um Kinneksbond L-8210 Mamer Tél.: 26 395 600

E-mail: president.mamer@mamerschoulen.lu

www.mamerschoulen.lu

Rue de la Libération Rue de la Libération

Comité d'école

Président:

Bob FEYEREISEN

E-mail: bob.fevereisen@mamerschoulen.lu

Tél.: 691 32 35 16

Adjoint(e)s au président :

Natalie DARNÉ

E-mail: natalie.darne@mamerschoulen.lu

Tél.: 691 32 35 12

Pascale TAPELLA

E-mail: pascale.tapella@mamerschoulen.lu

Tél.: 691 32 35 15

Membres:

Mike STILETTO, Stéphanie SCHMIT, Gast WEYDERT; Gilles BRAAS

Coordinateurs des cycles

Précoce : Nancy BRAUN

E-mail: cycle1precoce.mamer@mamerschoulen.lu

Préscolaire: Michèle FELLER

E-mail: cycle1prescolaire.mamer@mamerschoulen

Cycle 2 : Anouk SIMON

E-mail: anouk.simon@mamerschoulen.lu

Cycle 3: Gilles BRAAS

E-mail: gilles.braas@mamerschoulen.lu

Cycle 4: Bianca GLODT

 $\hbox{E-mail: bianca.glodt@mamerschoulen.lu}\\$

Concierges

Pascal MULLER • Tél. : 691 31 35 45

Dominique GIANNOTTE • Tél.: 621 82 32 46

 $\hbox{E-mail:concierge-mamer@mamerschoulen.lu}\\$

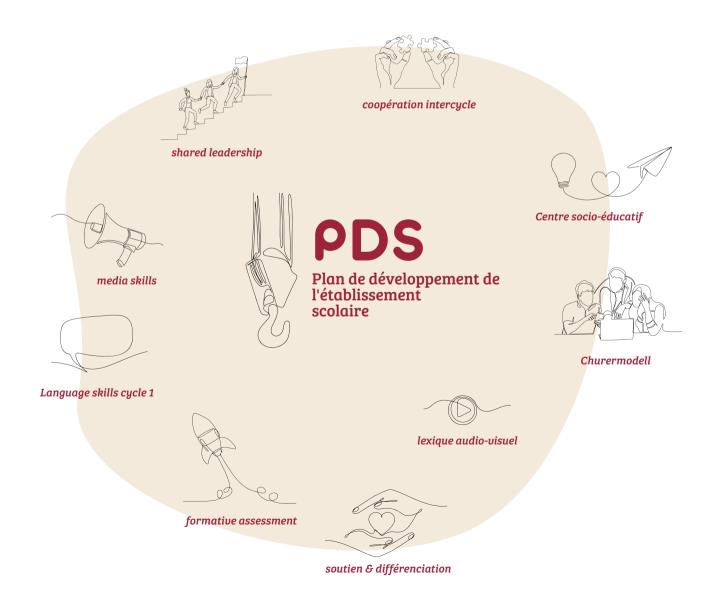
Comité d'école Mamer:

Bob FEYEREISEN, Mike STILETTO, Stéphanie SCHMIT, Gast WEYDERT, Gilles BRAAS, Pascale TAPELLA, Natalie DARNÉ

PLAN DE DÉVELOPPEMENT SCOLAIRE

Les domaines de développement variés initiés par le dernier plan de développement scolaire PDS2 ont conduit à la création de communautés d'apprentissage professionnelles au sein du corps enseignant. Le plan de développement scolaire PDS3 prévoit pour les trois prochaines années le développement dynamique, entrainé par l'apprentissage de pair à pair sous la direction d'experts intégrés dans le corps enseignant - les « teacher-leaders ». Cette évolution vise à accroître l'efficacité du travail en réseau entre les équipes pédagogiques et

les compétences individuelles des enseignants dans les différents domaines de développement. En septembre 2024, l'école organisera une journée d'impulsion dirigée par le professeur Dr Wolfgang Schnell. L'objectif de cette journée est de faire prendre conscience et d'activer les valeurs et les compétences communes du corps enseignant de l'école primaire de Mamer, afin de formuler sur cette base une vision cohérente pour notre communauté pédagogique, qui sera respectée et vécue par tous les partenaires scolaires.



LE PERSONNEL ENSEIGNANT

Les adresses e-mail des enseignants d'éducation physique et titulaires de classe sont composées comme suit: prénom.nom@mamerschoulen.lu

| Nom de la classe | Titulaires | Educatrices/teurs | E-Mail | N° téléphone |
|------------------|---------------------|-------------------|---------------------------------|--------------|
| MPcA | MORBY Anouk | DOMINGOS Céline | precoceA.mamer@mamerschoulen.lu | 26 395 - 303 |
| MPcB | ESCHETTE Anne-Marie | DAUPHIN Sandy | precoceB.mamer@mamerschoulen.lu | 26 395 - 308 |
| MPcC | BRAUN Nancy | WULFF Christian | precoceC.mamer@mamerschoulen.lu | 26 395 - 307 |
| MPcD | WEIS Pamela | KREMER Claudine | precoceD.mamer@mamerschoulen.lu | 26 395 - 305 |





Cycle 1 Précoce

1re rangée: Claudine KREMER, Pamela WEIS , Françoise WELTER 2e rangée : Anouk MORBY, Nancy BRAUN, Christian WULFF, Anne-Marie ESCHETTE

| Cycle |
|-------------|
| Préscolaire |

| Nom de la classe | Titulaires | E-Mail | N° téléphone |
|------------------|----------------------|---------------------------------|--------------|
| MPsA | DARNÉ Natalie | m1darne@mamerschoulen.lu | 26 395 - 406 |
| MPsB | COLLÉ Liette | m1colle@mamerschoulen.lu | 26 395 - 405 |
| MPsC | FELLER Michèle | m1feller@mamerschoulen.lu | 26 395 - 404 |
| MPsD | ZEIEN Taiga | m1zeien@mamerschoulen.lu | 26 395 - 407 |
| MPsE | PERL Michèle | m1perl@mamerschoulen.lu | 26 395 - 402 |
| MPsF | LEHNERS Audrey | m1lehners@mamerschoulen.lu | 26 395 - 405 |
| MPsG | PEZZOLI Cristina | m1pezzoli@mamerschoulen.lu | 26 395 - 409 |
| MPsH | DA SILVA PINTO Célia | m1dasilvapinto@mamerschoulen.lu | 26 395 - 408 |

Cycle 1

Audrey LEHNERS, Laurence CHERRY, Michèle FELLER, Michèle PERL, Natalie DARNÉ, Corinne FRANCK, Magaly CORTES, Celia DA SILVA PINTO, Cristina PEZZOLI, Taiga ZEIEN, Liette COLLÉ



Autres fonctions d'enseignement au cycle 1

| CHERRY Laurence | laurence.cherry@mamerschoulen.lu |
|----------------------------|-----------------------------------|
| WEIS Pamela | pamela.weis@mamerschoulen.lu |
| RODRIGUES RIBEIRO Katia | katia.rodrigues@mamerschoulen.lu |
| STEINES Manon | manon.steines@mamerschoulen.lu |
| WELTER Françoise | francoise.welter@mamerschoulen.lu |

Cycle

| Nom de la classe | Titulaires | E-Mail | N° téléphone |
|------------------|-------------------------------------|------------------------------|--------------|
| M2.1A | CARIER Tom | m2carier@mamerschoulen.lu | 26 395 - 612 |
| M2.1B | FELLER Carole | m2feller@mamerschoulen.lu | 26 395 - 616 |
| M2.1C | SIMON Anouk / BRUCHER Anne | m2simon@mamerschoulen.lu | 26 395 - 614 |
| M2.2A | SCHMIT Stéphanie / COLLÉ Corinne | m2schmit@mamerschoulen.lu | 26 395 - 608 |
| M2.2B | JUNGBLUTH Eric | m2jungbluth@mamerschoulen.lu | 26 395 - 606 |
| M2.2C | RASIC Frank | m2rasic@mamerschoulen.lu | 26 395 - 609 |
| M2.2D | ERPELDING Jessica | m2erpelding@mamerschoulen.lu | 26 395 - 611 |

Cycle 2

1re rangée: Carole FELLER, Corinne COLLÉ, Anouk SIMON, Stéphanie SCHMIT 2e rangée : Jessica ERPELDING, Emmanuelle SEIWERATH, Eric JUNGBLUTH, Frank RASIC, Tom CARIER, Anne BRUCHER



LE PERSONNEL ENSEIGNANT



| Nom de la classe | Titulaires | E-Mail | N° téléphone |
|------------------|-------------------------------------|----------------------------|--------------|
| M3.1A | LEPAGE Laurent / LOURY Alexandre | m3lepage@mamerschoulen.lu | 26 395 - 631 |
| M3.1B | BOUR Christian | m3bour@mamerschoulen.lu | 26 395 - 629 |
| M3.1C | BRAAS Gilles | m3braas@mamerschoulen.lu | 26 395 - 632 |
| M3.1D | MEIS Marthe | m3meis@mamerschoulen.lu | 26 395 - 633 |
| M3.2A | SERVAIS Daisy | m3servais@mamerschoulen.lu | 26 395 - 625 |
| M3.2B | CASOLI Daniel | m3casoli@mamerschoulen.lu | 26 395 - 626 |
| M3.2C | DZIADEK Anja | m3dziadek@mamerschoulen.lu | 26 395 - 628 |
| M3.2D | MEYER Cathy / WAGNER Lynn | m3meyer @mamerschoulen.lu | 26 395 - 623 |



Cycle 3

Lynn WAGNER, Daisy SERVAIS, Cathy MEYER, Anja DZIADEK, Alex LOURY, Dan CASOLI, Marthe MEIS, Gilles BRAAS, Christian BOUR, Laurent LEPAGE Manque sur la photo: Martine BOUCHE

| Nom de la classe | Titulaires | E-Mail | N° téléphone |
|------------------|---|--------------------------------------|--------------|
| M4.1A | BERTINCHAMPS Pierre / GREIVELDINGER Claude | m4bertinchamps@mamer- schoulen.lu | 26 395 - 663 |
| M4.1B | GLODT Bianca | m4glodt@mamerschoulen.lu | 26 395 - 658 |
| M4.1C | KAUTH Carole | m4kauth@mamerschoulen.lu | 26 395 - 665 |
| M4.1D | FABER Joy | m4faber@mamerschoulen.lu | 26 395 - 660 |
| M4.2A | WEYDERT Gast / SERVAIS Jeff | m4weydert@mamerschoulen.lu | 26 395 - 661 |
| M4.2B | DECKER Julie | m4decker@mamerschoulen.lu | 26 395 - 648 |
| M4.2C | SAYED Amira / FRATONI Nathalie | m4sayed@mamerschoulen.lu | 26 395 - 653 |
| M4.2D | STILETTO Mike | m4stiletto@mamerschoulen.lu | 26 395 - 656 |
| M4.2E | CHERET Aurélie | m4cheret@mamerschoulen.lu | 26 395 - 650 |



Cycle 4

1re rangée: Aurélie CHERET, Bianca GLODT, Carole KAUTH, Pierre BERTINCHAMPS, Gast WEYDERT, Bob FEYEREISEN 2e rangée: Joy FABER, Amira SAYED, Nathalie FRATONI, Mike STILETTO, Claude GREIVELDINGER, Jeff SERVAIS



IBES

BOVÉ Julie julie.bove@mamerschoulen.lu 26 395 - 651

Accueil des primo-arrivants

BREDEN Tanja tanja.breden@mamerschoulen.lu 26 395 - 647

REGENWETTER Roy

roy.regenwetter@mamerschoulen.lu 26 395 - 647

ELCHEROTH Sylvie

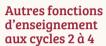
sylvie.elcheroth@mamerschoulen.lu 26 395 - 647

Education physique

TAPELLA Pascale pascale.tapella@mamerschoulen.lu 26 395 - 501

OLINGER Luc

luc.olinger@mamerschoulen.lu 26 395 - 501



ARAYA Nathalie

BERNARD Kim

BOUCHÉ Martine

BRUCHER Anne

DE SA FERNANDES Marlène

DEMUTH Anna

DOLISY Joé

ELCHEROTH Sylvie

FEYEREISEN Bob

FRATONI Nathalie

GLESENER Gilles

MARX Marcelle

REUTER Danièle

REGENWETTER Roy

SERVAIS Jeff

SEIWERATH Emmanuelle

WAGNER Lynn

E-Mail

nathalie.araya@mamerschoulen.lu

kim.bernard@mamerschoulen.lu

martine.bouche@mamerschoulen.lu

anne.brucher@mamerschoulen.lu

marlene.desafernandes@mamerschoulen.lu

anna.demuth@mamerschoulen.lu

joe.dolisy@mamerschoulen.lu

sylvie.elcheroth@mamerschoulen.lu

bob.feyereisen@mamerschoulen.lu

nathalie.fratoni@mamerschoulen.lu

gilles.glesener@mamerschoulen.lu

marx.marcelle@mamerschoulen.lu

daniele.reuter@mamerschoulen.lu

roy.regenwetter@mamerschoulen.lu

jeff.servais@mamerschoulen.lu

emmanuelle.seiwerath@mamerschoulen.lu

lynn.wagner@mamerschoulen.lu



TRANSPORT SCOLAIRE ET PÉDIBUS

Transport scolaire

- L'offre de transport scolaire s'adresse exclusivement aux enfants qui fréquentent l'enseignement préscolaire ou fondamental.
- L'utilisation du transport scolaire nécessite une inscription préalable auprès du service scolaire communal.

Pédibus

• Le Pédibus est un système d'accompagnement des enfants à pied à l'école par des accompagnateurs embauchés par la commune. Les enfants attendent le Pédibus au point de ralliement convenu (arrêt) pour cheminer avec lui jusqu'à l'école. Sur le trajet du Pédibus, le logo du « Schoulwee » est visible sur le sol, et celui du Pédibus est affiché sur les arrêts de bus.

Bus scolaire

• Nos bus scolaires amènent les élèves à l'école et les ramènent chez eux à des horaires définis. Les différents itinéraires sont représentés par des images d'animaux. Cela évite toute confusion autour des arrêts de bus et donc de se tromper de bus. Tous les transports en bus sont accompagnés par un adulte.



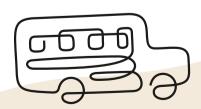












Bus MAMER



MAMER 1: Marie VALERO WEIBEL-MÜLLER



MAMER 2: Malou KREMER-KLEIN



MAMER 3: Astrid KRAUSE



MAMER 4: Gisèle COLLING



MAMER 5: Donatella MONACO

Pédibus MAMER



Céline SCHMIDT



Laura PASQUARELLI



Eleonora ALVANOU



Alessandra LAROSA



Mônica DIAS CASTANAL



Tina PRUMBAUM



Chris WULFF



Claudine KREMER



Aurélie BOISSON



Sandy DAUPHIN



Jessica DUNKEL



Céline GRÜNER



Céline DOMINGOS NASCIMENTO

AND SECOND BOARD OF BOARD BOAR BUS MAMER 1 ANNÉ SCOLAIRE 2024 - 2025 tracé bus arrêt bus Kehlen BUS MAMER 1 07h47 07h43 07h40 lundi/mercredi/vendredi 13h49 13h45 13h42 12h21 12h18 12h12 Retour 16h16 16h07 16h13 07h47 07h43 07h40 Aller Retour mardi/jeudi

12h18

BUS MAMER 2 ANNÉ SCOLAIRE 2024 - 2025

tracé bus

arrêt bus



ANNÉ SCOLAIRE 2024 - 2025

BUS MAMER 3

07h31 07h35 07h36 07h37

12h24

16h18 16h19

07h31 07h35 07h36 07h37

07h46

12h22 12h23

12h23

12h19

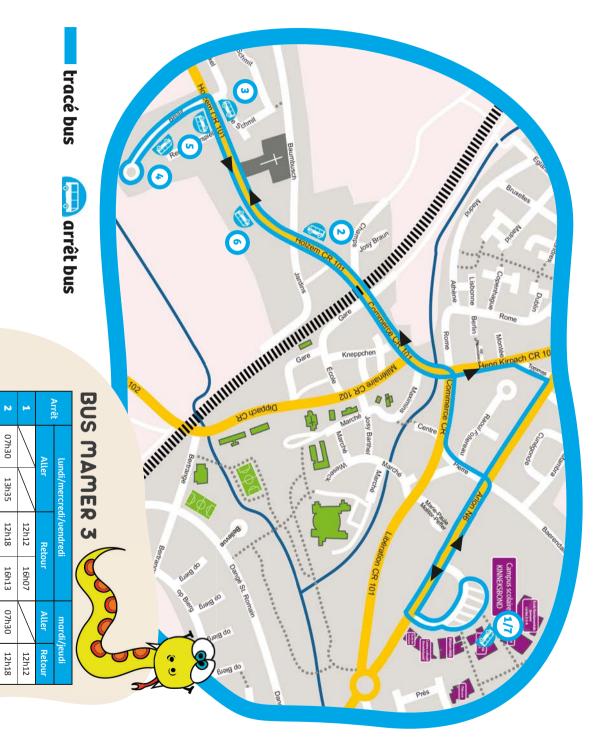
16h14

12h19

16h17

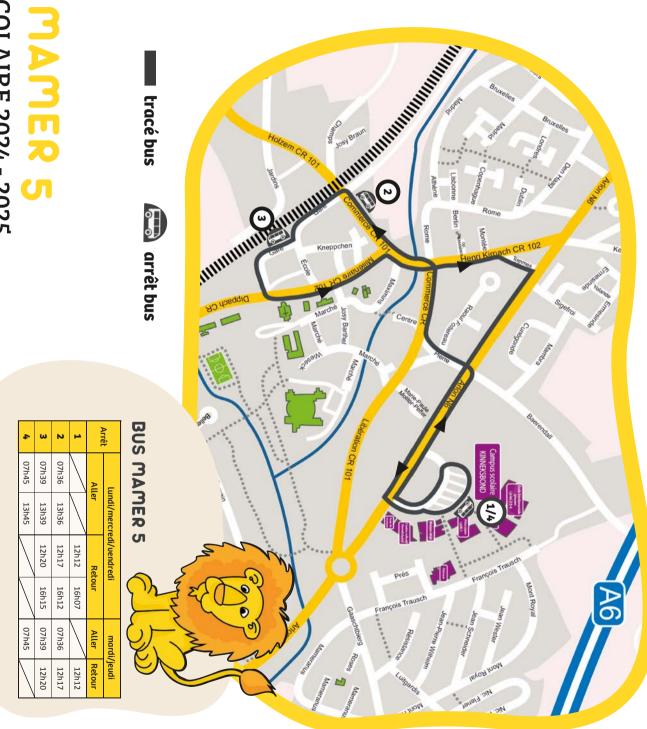
07h46

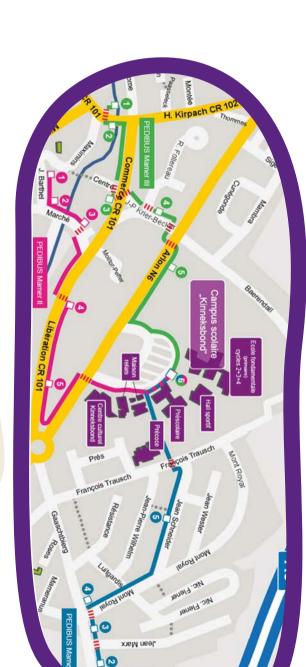
13h36 13h39 13h40 13h41 13h41



BUS MAMER 4 THIRITIAN BOOM TO BE A STATE OF THE STATE OF tracé bus arrêt bus BUS MAMER 4 07h43 07h42 07h45 07h41 07h39 13h45 13h43 13h42 13h41 13h39 12h12 12h22 12h20 12h23 16h07 16h18 16h17 16h15 16h19 07h45 07h43 07h42 07h41 07h39 mardi/jeudi Jean Marx Retou 12h12 12h23 12h22 12h20 12h24 Thermes Rom

BUS MAMER 5 ANNÉ SCOLAIRE 2024 - 2025





PEDIBUS MAMER

ANNÉ SCOLAIRE 2024 - 2025

| Arrêt Aller Retour 1 07h35 13h40 12h25 16h20 2 07h37 13h42 12h23 16h18 3 07h39 13h44 12h21 16h16 4 07h41 13h46 12h19 16h14 5 07h46 13h51 12h14 16h09 6 07h50 13h55 12h10 16h05 | | , | MAMER | RI | |
|--|-------|-------|-------|-------|-------|
| 13h40 12h25 13h42 12h23 13h44 12h21 13h46 12h19 13h51 12h14 13h55 12h10 | Arrêt | Αl | ler | Rel | tour |
| 13h42 12h23 13h44 12h21 13h46 12h19 13h51 12h14 13h55 12h10 | _ | 07h35 | 13h40 | 12h25 | 16h20 |
| 13h44 12h21 13h46 12h19 13h51 12h14 13h55 12h10 | 2 | 07h37 | 13h42 | 12h23 | 16h18 |
| 13h46 12h19 13h51 12h14 13h55 12h10 | ω | 07h39 | 13h44 | 12h21 | 16h16 |
| 13h51 12h14 13h55 12h10 | 4 | 07h41 | 13h46 | 12h19 | 16h14 |
| 13h55 12h10 | OI | 07h46 | 13h51 | 12h14 | 16h09 |
| | 6 | 07h50 | 13h55 | 12h10 | 16h05 |

| Arrêt | ١٧ | Aller | Re | Retour |
|-------|-------|-------|-------|--------|
| 1 | 07h35 | 13h40 | 12h23 | 16h18 |
| 2 | 07h36 | 13h41 | 12h22 | 16h17 |
| 3 | 07h38 | 13h43 | 12h20 | 16h15 |
| 4 | 07h40 | 13h46 | 12h18 | 16h13 |
| 5 | 07h42 | 13h48 | 12h16 | 16h11 |
| 6 | 07h48 | 13h53 | 12h10 | 16h05 |

 tracé pedibus sur trottoir

□ arrêt pedibus

III passages pour piétons sur le tracé pedibus

| | M | AME | N III | |
|------|-------|-------|-------|--------|
| rrêt | IV | Aller | Re | Retour |
| 1 | 07h35 | 13h40 | 12h25 | 16h20 |
| 2 | 07h36 | 13h41 | 12h24 | 16h19 |
| ω | 07h39 | 13h44 | 12h21 | 16h16 |
| 4 | 07h42 | 13h47 | 12h18 | 16h13 |
| 5 | 07h45 | 13h50 | 12h15 | 16h10 |
| 6 | 07h50 | 13h55 | 12h10 | 16h05 |
| | | | | |



Les représentants des parents d'élèves se présentent

DÉFENDRE VOS INTÉRÊTS

- Mir setzen eis an fir d'Uleies vun den Elteren a hire Kanner.
- Nous défendons les intérêts des parents et de leurs enfants.
- We defend the interests of parents and their children



ORGANISATION SCOLAIRE



- · Mir ginn eisen Avis zur Schoulorganisatioun of.
- Nous exprimons notre avis sur l'organisation scolaire.
- · We express our opinion on the school organization.

CONSULTATION & REPRÉSENTATION



- Mir sinn Uspriechpartner fir verschidde schoulesch Instanzen an och d'Elteren. Zwee vun onse Membere vertrieden eis an der Schoulkommissioun.
- Nous sommes un organe consultatif pour les instances scolaires et pour les parents. Deux de nos membres nous représentent à la Commission scolaire de la commune.
- We are an advisory body for the school authorities and for the parents. We have two members representing us at the local school board.

EN CONTACT AVEC VOUS

- Mir lauschteren Är Meenung zum deeglechen Alldag an der Schoul.
- Nous écoutons vos opinions sur le déroulement journalier de l'école.
- We listen to your opinions about the daily routine at school.

·Q.

NOTRE OPINION SUR LE PDS

(Plan de développement scolaire)

- No dem Liesen an Analyséiere vum PDS, gi mir eisen Avis zum Contenu of.
- Après lecture et analyse du PDS, nous exprimons notre avis sur son contenu.
- After reading and analysing the PDS, we express our opinion on its content.



repama@mamerschoulen.lu





Le campus scolaire Kinneksbond s'élargit avec une nouvelle Maison Relais, une piscine scolaire et l'école de musique régionale de l'UGDA.















INFORMATIONS GÉNÉRALES



Campus scolaire Capellen

45, route d'Arlon L-8310 Capellen Tél.: 26 395 701

www.mamerschoulen.lu

Comité d'école

Présidente : Maryse BADEN Tél.: 691 31 35 28 Membres : Giovanna GIANNINI; Leslie PEZZOLI E-mail : president.capellen@mamerschoulen.lu

Coordinateurs des cycles:

C1 Précoce : Françoise WEYDERT : francoise.weydert@mamerschoulen.lu

C1 Préscolaire : Annick STRAUS: annick.straus@mamerschoulen.lu

C2: Guy LEPAGE • guy.lepage@mamerschoulen.lu

C3: Michel WOLFF • michel.wolff@mamerschoulen.lu

C4: Joëlle HEIN • joelle.hein@mamerschoulen.lu

Concierges:

Gilles GOEHLER Tél.: 691 31 35 40, Luc STEINMETZ Tél.: 691 31 35 71

E-mail: concierge-cap@mamerschoulen.lu



Comité d'école Capellen:

Leslie PEZZOLI, Maryse BADEN, Giovanna GIANNINI





PLAN DE DÉVELOPPEMENT SCOLAIRE

la fin du PDS 2, nous avons consacré beaucoup de 🕽 temps au bilan en décembre. Nous avons constaté que certaines choses n'avaient pas encore pu être menées à bien et qu'il y avait un désir de continuer à travailler sur des éléments anciens. Lors d'un atelier organisé pour l'ensemble du corps enseignant en janvier, nous avons fait le point sur les progrès accomplis dans les domaines indiqués par le Menje. Ceci a permis de dégager des priorités pour notre école, qui ont servi à formuler les deux nouveaux objectifs. Le contenu de ces nouveaux objectifs est très proche de celui des objectifs, du PDS 2, ce qui confirme le souhait exprimé lors du bilan, donc d'évoluer dans la même direction.

En mars, les deux objectifs ont été approuvés une nouvelle fois par l'ensemble du corps enseignant. Désormais, ces objectifs seront traités au sein des différents cycles et des sous-objectifs et des plans d'action seront définis. Beaucoup de choses déjà mises en œuvre avec succès seront maintenues et développées, notamment des projets tels que « Churer Modell », « Freiday », « Bewegtes Lernen » ou encore « Individuelles Lernen ». Nous ne réinventerons pas l'école, mais nous tirerons les lecons des expériences des dernières années et nous nous en inspirerons, ceci en collaboration avec tous les partenaires scolaires, l'école, les parents et la Maison Relais.



LE PERSONNEL **ENSEIGNANT**



Les adresses e-mail des enseignants d'éducation physique et titulaires de classe sont composées comme suit: prénom.nom@mamerschoulen.lu

| Nom de la classe | Titulaires | Educatrices/teurs | N° téléphone | |
|------------------|-------------------|----------------------------------|--------------|--|
| CPc | WEYDERT Françoise | MERGEN Sandra / WELBES Stéphanie | 26 395 - 732 | |
| | EVEN Marie | HOSCHEID Sandy / GRIESER Bianca | 26 395 - 733 | |

Contact enseignants du cycle: cycle1precoce.capellen@mamerschoulen.lu



Sandy HOSCHEID, Marie EVEN, Liz NEUMANN, Leslie PEZZOLI, Françoise WEYDERT, Stéphanie WEL-BES, Fabienne JOST, Annick STRAUS, Bianca GRIESER, Sandra MERGEN, Nathalie SCHOLTES

| Nom de la classe | Titulaires | N° téléphone |
|------------------|-------------------|--------------|
| CPsA | STRAUS Annick | 26 395 - 742 |
| CPsB | PEZZOLI Leslie | 26 395 - 743 |
| CPsC | SCHOLTES Nathalie | 26 395 - 739 |
| CPsD | NEUMANN Liz | 26 395 - 740 |
| CPsE | JOST Fabienne | 26 395 - 755 |



Autres fonctions d'enseignement au cycle 1

LANNERS Caroline Surnuméraire DIEDERICH Monique WELTER Françoise

Contact enseignants du cycle: cycle1.capellen@mamerschoulen.lu

| Nom de la classe | Titulaires | N° téléphone |
|------------------|---------------------------------------|--------------|
| C2.1A | LEPAGE Guy | 26 395 - 704 |
| C2.1B | WITRY Catherine | 26 395 - 702 |
| C2.2A | JEMMING Sandy / BINTENER Stéphanie | 26 395 - 705 |
| C2.2B | RODENBOURG Sophie | 26 395 - 707 |

Autres fonctions d'enseignement au cycle 2

SCHMIT Christine NEIENS Gilles Surnuméraire BIEVER Gil

Contact enseignants du cycle: cycle2.capellen@mamerschoulen.lu

Cycle





Cycle 2 Christine SCHMIT, Sophie RODENBOURG, Guy LEPAGE, Catherine WITRY, Stéphanie BINTENER Manquent sur la photo: Sandy JEMMING, Gilles NEIENS

LE PERSONNEL **ENSEIGNANT**

| Nom de la classe | Titulaires | N° téléphone |
|------------------|--|--------------|
| C3.1A | SOMMAVILLA Carole | 26 395 - 721 |
| C3.1B | GIANNINI Giovanna / WOLFF Michel | 26 395 - 719 |
| C3.2A | BADEN Maryse / DOCKENDORF Elisabeth | 26 395 - 723 |
| C3.2B | RECHT Elisabeth | 26 395 - 724 |



Autres fonctions d'enseignement au cycle 3

Surnuméraire WOJSISCHOWSKI Serge

WOLFF Michel KEIPES Sandrine

Contact enseignants du cycle : cycle3.capellen@mamerschoulen.lu.

Cycle 3

Michel WOLFF, Carole SOMMAVILLA, Serge WOJSISCHOWSKI, Elisabeth DOCKEN-DORF, Giovanna GIANNINI, Maryse BADEN Manque sur la Photo: Elisabeth RECHT









Cycle 4 Martine DENNEWALD, Elena JEAN, Lauréanne KURT, Joëlle HEIN

| Nom de la classe | Titulaires | N° téléphone | | |
|------------------|-------------------|--------------|--|--|
| C4.1A | KURT Lauréanne | 26 395 - 713 | | |
| C4.2A | METZ Jil | 26 395 - 714 | | |
| C4.2B | DENNEWALD Martine | 26 395 - 716 | | |

Autres fonctions d'enseignement au cycle 4

Surnuméraire HEIN Joëlle

> BIEVER Gil KEIPES Sandrine JEAN Elena

Contact enseignants du cycle: cycle4.capellen@mamerschoulen.lu

| IEBS (Mamer) | | N° téléphone |
|-------------------|----------------------------------|--------------|
| FANDEL Mireille | mireille.fandel@mamerschoulen.lu | 26 395 - 700 |
| Accueil des primo | o-arrivants | |

| MAY Nadine | nadine.may@mamerschoulen.lu | 26 395 - 712 |
|-----------------|----------------------------------|--------------|
| REGENWETTER Roy | roy.regenwetter@mamerschoulen.lu | 26 395 - 712 |

TRANSPORT SCOLAIRE ET PÉDIBUS

Transport scolaire

- L'offre de transport scolaire s'adresse exclusivement aux enfants qui fréquentent l'enseignement préscolaire ou fondamental.
- L'utilisation du transport scolaire nécessite une inscription préalable auprès du service scolaire communal.

Pédibus

 Le Pédibus est un système d'accompagnement des enfants à pied à l'école par des accompagnateurs embauchés par la commune. Les enfants attendent le Pédibus au point de ralliement convenu (arrêt) pour cheminer avec lui jusqu'à l'école. Sur le trajet du Pédibus, le logo du « Schoulwee » est visible sur le sol, et celui du Pédibus est affiché sur les arrêts de bus.

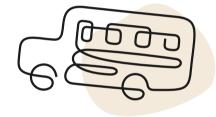
Bus scolaire

• Nos bus scolaires amènent les élèves à l'école et les ramènent chez eux à des horaires définis. Les différents itinéraires sont représentés par des images d'animaux. Cela évite toute confusion autour des arrêts de bus et donc de se tromper de bus. Tous les transports en bus sont accompagnés par un adulte.





BUS HOLZEM 1





Bus CAPELLEN



Andrea COUFALOVA



Mireille

Pédibus CAPELLEN



Dagmar LEHMANN



Céline SCHMIDT



Laura PASQUARELLI



Eleonora ALVANOU



Alessandra LAROSA



Mônica DIAS CASTANAL



Tina PRUMBAUM



Aurélie BOISSON



Sandra MERGEN



Stéphanie WELBES



Jessica DUNKEL



Bianca GRIESER



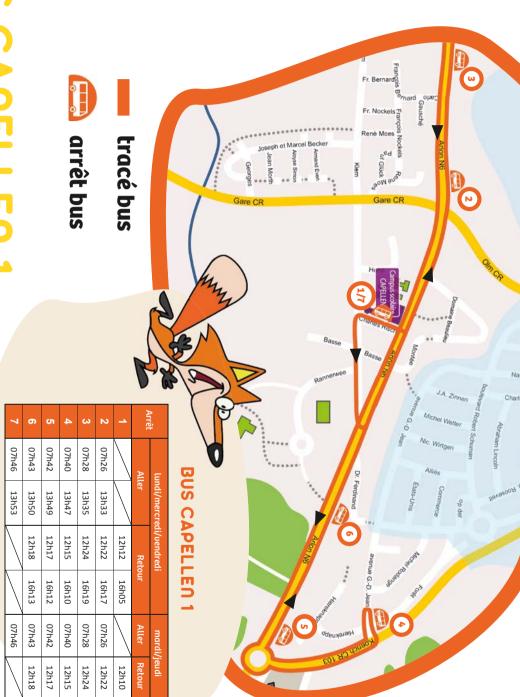
Sandy HOSCHEID



Martine BESCH



ANNÉ SCOLAIRE 2024 - 2025



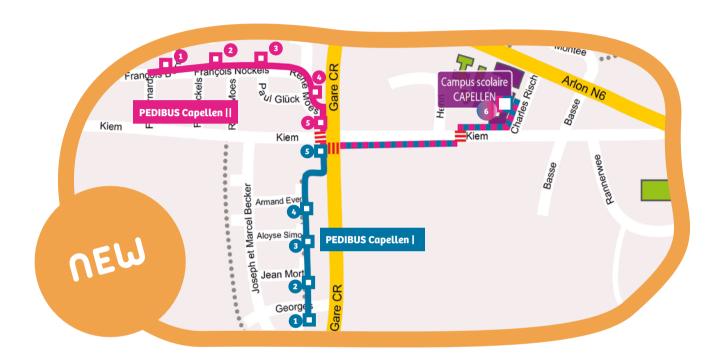
07h50

13h54



PEDIBUS CAPELLEN

ANNÉ SCOLAIRE 2024 - 2025



| CAPELLEN I | | | | | | | | | | |
|----------------------------|-------|-------|-------|-------|---|-------|-------|-------|-------|--|
| Arrêt Aller Retour Arrêt A | | | | | | All | .er | Rel | our | |
| 1 | 07h35 | 13h40 | 12h22 | 16h22 | 4 | 07h41 | 13h46 | 12h16 | 16h16 | |
| 2 | 07h37 | 13h42 | 12h20 | 16h20 | 5 | 07h47 | 13h52 | 12h10 | 16h10 | |
| 3 | 07h39 | 13h44 | 12h18 | 16h18 | 6 | 07h53 | 13h58 | 12h07 | 16h07 | |

| CAPELLEN II | | | | | | | | | | |
|-------------|---------------------------------------|-------|-------|-------|---|-------|-------|-------|-------|--|
| Arrêt | Arrêt Aller Retour Arrêt Aller Retour | | | | | | | | | |
| 1 | 07h35 | 13h40 | 12h20 | 16h20 | 4 | 07h39 | 13h45 | 12h16 | 16h16 | |
| 2 | 07h36 | 13h41 | 12h19 | 16h19 | 5 | 07h41 | 13h47 | 12h14 | 16h14 | |
| 3 | 07h38 | 13h42 | 12h18 | 16h18 | 6 | 07h48 | 13h54 | 12h07 | 16h07 | |

- tracé pedibus sur trottoir
- $\quad \square \quad arr\hat{e}t \ pedibus$
- III passages pur piétons sur le tracé pedibus

REPRÉSENTATION DES PARENTS D'ÉLÈVES REPACH

a REPACH (Représentants des parents d'élèves Capel-Llen-Holzem) est ensemble avec le comité de l'école à l'écoute des différents partenaires de l'école.

Quelles sont ses missions?

- Une de ses tâches est de rédiger un avis sur le plan de développement de l'école (PDS).
- Chaque année, son avis est demandé sur l'organisation scolaire.
- Elle défend les intérêts des parents et de leurs enfants.
- En cas de conflit entre les élèves/parents et l'école, les membres de la REPACH peuvent jouer le rôle d'intermédiaire.
- Elle est un organe consultatif pour les instances scolaires et pour les parents.
- Un membre représente la REPACH dans la commission scolaire de la commune.

Le Comité des représentants des parents doit être renouvelé tous les trois ans. En devenant membre de cet organe, les parents ont la possibilité de coopérer à l'élaboration du Plan de développement Scolaire (PDS) de l'école et de travailler ensemble avec les enseignants et le Comité d'école, une communauté scolaire ne pouvant se développer que si une interaction active et productive a lieu entre tous les acteurs de l'école. Cela comprend les enseignants, la communauté des parents, le comité d'école ainsi que tous les élèves.

Membres

Céline Hansel-Mertes

Contact: repach@mamerschoulen.lu



MAISON RELAIS

Signification de la Maison Relais

Pour les enfants

- Fournir un encadrement éducatif de qualité aux enfants ;
- Une ambiance agréable, amusement, plaisir ;
- Bien-être, sentiment d'être accepté et respecté ;
- Le droit d'être enfant;
- Un cadre sûr et varié;
- Un endroit pour développer ses intérêts et ses talents ;
- Un endroit pour trouver des amis;
- Un accompagnement pour les devoirs à domicile ;
- Des activités et des loisirs variés (sport, bricolage, jeux, musique, nature);
- La possibilité de faire des choix (jeux, camarades, activités, aménagement de salles...);
- Le droit de s'exprimer ;
- Une alimentation saine.

Pour la famille

- Coopération avec les parents ;
- partenariat d'éducation
- · Contacts réguliers avec le personnel éducatif ;
- Soutien et conseils pour des questions d'éducation ;
- Rencontre entre parents;
- Flexibilité;
- Information.





Inscription

Les inscriptions auprès de la Maison Relais se feront exclusivement à l'aide de plages horaires prédéfinies. La facturation se fera par modules entiers. L'inscription par modules permet les procédures suivantes :

- Inscription annuelle;
- Inscription de mois en mois;
- Inscription occasionnelle.

La participation financière est réglée par le système « chèque-service accueil » : Les parents qui désirent bénéficier du chèque-service doivent y adhérer auprès de l'Administration Communale de leur résidence. Une carte d'adhésion personnalisée leur est délivrée. L'adhésion est gratuite et est valable pour une durée de douze mois.

Vous trouvez plus de détails sur le système chèque-service accueil sur:

www.mamerschoulen.lu

www.staarkkanner.lu

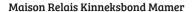
www.arcus.lu

ou directement auprès des Maisons Relais de Mamer et Capellen.

Le « Biergerzenter » de notre commune se tient à votre entière disposition pour toute question supplémentaire concernant les formalités d'adhésion au chèque-service accueil (Tél.: 31 00 31-48).



Chargés (Mamer) Elisabeth MICHAELIS (Chargée de Direction), Myriam SCHMITZ (Chargée de Direction), Ana MARQUES (Secrétaire)



6. um Kinneksbond · I.-8210 Mamer Chargée de direction :

Elisabeth MICHAELIS, Myriam SCHMITZ mr.mamer@arcus.lu

Tél.: 26395-200 ou 691 323 500

Maison Relais Capellen

45, route d'Arlon L-8310 Capellen Chargée de direction: Diana MENZEL mr.capellen@arcus.lu

Tél.: 26395-800

Horaires d'ouverture

Lundi, mercredi et vendredi: de 7h00 à 8h00/de 11h40 à 14h00/de 16h00 à 19h00

Mardi & Jeudi: de 7h00 à 8h00/de 11h40 à 19h00

La Maison Relais fonctionne également pendant les vacances scolaires de 7h00 à 19h00. Entre Noël et St. Sylvestre la Maison Relais restera fermée, ainsi que les jours fériés légaux.

Equipe C3.2/C4 (Mamer)



Équipe C2–C4 (Capellen)





SERVICES SOCIAUX ET DE SOUTIEN

Service Krank Kanner Doheem GARDES D'ENFANTS MALADES A DOMICILE



95, rue de Bonnevoie L-1260 Luxembourg

Tél.: 48 07 79 e-mail: skkd@fed.lu

HELIRES D'OLIVERTURE

lundi au jeudi 7:00 – 12:00 <u>14:00</u> – 18:00

vendredi 7:00 – 12:00

Répondeur 18:00 jusqu'au lendemain 7:00

Le service est fermé les weekends et jours fériés (Répondeur) Pour faciliter l'organisation des gardes, veuillez bien remplir une fiche d'inscription.

Il existe aussi la possibilité d'une inscription en ligne sur le raccourcie:

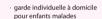
WWW.SKKD.LU/INSCRIPTION



- ENCADREMENT INDIVIDUEL ADAPTE
 AUX BESOINS DE L'ENFANT
- SURVEILLANCE ET PRISE EN CHARGE A DOMICILE EN TOUTE SECURITE

L'OBJECTIF

Le but primordial du SKKD est d'offrir une garde individuelle pour enfants malades à domicile





- et aux enfants de se rétablir dans les meilleures conditions et dans leur milieu familial
- les demandes de familles monoparentales sont considérées comme priorité

C.O

DONATIONS

BCEE (Banque et Caisse d'Epargne de l'Etat) IBAN LU74 0019 7355 5369 3000

Association sans but lucratif

R.C.S. Luxembourg no. F1391

Le SKKD est un service de FEMMES EN DETRESSE



B. P. 1024 L-1010 Luxembourg

Tél.: 40 73 35 e-mail: organisation@fed.lu

www.fed.lu

L'a.s.b.l. FEMMES EN DETRESSE

est reconnue d'utilité publique par arrêté grand-ducal du 17 septembre 2004

Les dons à FED ASBL sont fiscalement déductibles

LES GARDES

LES GARDES ONT LIEU

entre 7:00 et 19:00 heures

LA DURÉE D'UNE GARDE NE PEUT PAS DÉPASSER

9 heures de suite

UNE VISITE MÉDICALE EST INDIQUÉE AU 2IÈME JOUR DE LA GARDE

LES COLLABORATRICES

Toutes les collaboratrices du « Service Krank Kanner Doheem » ont une formation dans le domaine socio-familial et participent régulièremen aux formations internes

LES TARIFS

- · les tarifs sont publiés sur le site internet de Femmes en Détresse
- le revenu imposable du ménage sera pris comme base de calcul pour la participation aux frais de garde
- pour les familles monoparentales le certificat de résidence élargi, établi par la commune est indispensable

FRAIS DE DEPLACEMENT

- ½ heure de déplacement pour la ville de Luxembourg
- · 1 heure de déplacement pour toutes les autres communes



Service médico-social

Chloé TATIN (assistante sociale) chloe.tatin@ligue.lu Centre médico-social 2, rue G.C. Marshall L-2181 Luxembourg



ASSOCIATIONS DES PARENTS D'ÉLÈVES



Association des parents d'élèves de Mamer APEM

Présidente : Isabelle WEIS-KOLLWELTER

Secrétaire : Diana CAUBET

Trésorière : Anne-Marie SCHLUNGS

Membres: FABER Carine Mirela DELIC; Eleonora PA-PADOPOULUS-ALVANOU; Kaouthar MAROUANE; Carlo WEIS; Mattia LATTANZIO Júlia FORTES LIMA; Shashika

SAMARAWICKRAMA; Natacha NICLOU

Contact

apem@mamerschoulen.lu

Association des parents d'élèves de Capellen-Holzem APECH

Le comité

Présidente: Kim ARRENSDORFF

Vice-présidente : Anne KNEPPER-FRISCH

Trésorière : Jenny LEY Secrétaire : Tania RIBEIRO

Membres: Françoise JAMINET; Stéphanie MULLER; Corine ADAM; Dan LEONTE; Céline HANSEL; Danielle WEALER; Andrés HESSENMÜLLER; Aline KERSCHEN; Stéphanie WELBES

Contact

Tania RIBEIRO associationapech@gmail.com

Tél.: 661 787 885



ART À L'ÉCOLE

a Commission des Affaires culturelles de la Commune de Mamer propose des ateliers d'art à l'école organisés par l'artiste Iva Mrazkova pour les enfants des cycles 2.2 à 4.2. en semaine et après les cours. En abordant l'art à travers diverses techniques (dessin, peinture, sculpture, modelage ...), les ateliers visent avant tout à stimuler la

créativité des enfants. Les parents d'élèves concernés seront informés par courrier de l'organisation des cours au début de l'année scolaire. Les cours se tiendront au Campus Kinneksbond les jeudis après-midis de 14h00 à 15h30 pour les cycles 2.2 et 3.1, et de 16h00 à 17h30 pour les cycles 3.2 à 4.2. Les places sont limitées.



MUSIQUE À L'ÉCOLE

a Commission des Affaires culturelles propose pendant les heures de classe 6 ateliers de musique permettant aux enfants des cycles 2 à 4 de découvrir différents instruments de musique (guitare, saxophone, instruments à corde, percussions, etc.).

Commission des Affaires Culturelles: E-mail: cac@mamer.lu



LASEP

es activités sportives sont organisées par la LASEP (Ligue des Associations Sportives de l'Enseignement Primaire) pour les enfants des classes primaires et préscolaires.

Les détails de l'organisation et les modalités d'inscription seront communiqués aux élèves à la rentrée scolaire. Les activités se tiennent au Hall sportif Kinneksbond à Mamer et au Hall sportif du campus scolaire Capellen. Les séances reprendront au début du mois d'octobre 2024.



Mardi

Cycle 2: de 13h30 à 14h30 Cycles 3 et 4: de 14h30 à 15h30

Jeudi

Préscolaire A : de 13h30 à 14h30 Préscolaire B: de 14h30 à 15h30

Groupe A préscolaire

Les enfants inscrits dans les classes de Mme FELLER, Mme ZEIEN, Mme COLLE et de Mme DARNE.

Groupe B préscolaire

Les enfants inscrits dans les classes de Mme LEHNERS, Mme PERL, Mme PEZZOLI et de Mme Da Silva Pinto

Responsable LASEP Mamer

Daniel CASOLI (instituteur) daniel.casoli@mamerschoulen.lu

LASEP Capellen

Cycle 1: de 16h00 à 17h00 (préscolaire)

Mardi

Cycles 2 : de 14h00 à 15h00 Cycles 3-4: de 15h00 à16h00

Responsable LASEP Capellen

Jil METZ (institutrice) jil.metz@mamerschoulen.lu





LE CHEMIN DE L'ÉCOLE EN TOUTE POLICE SÉCURITÉ POLICE LETZEBUERG



GAUCHE, DROITE, **GAUCHE...**

- Je marche toujours du côté sûr du trottoir, loin des voitures.
- Je traverse la rue au passage pour piétons en veillant aux feux de circulation : au rouge je dois m'arrêter, au vert je peux marcher mais je reste attentif. S'il n'y a pas de feux de circulation, je regarde à gauche, à droite et encore une fois à gauche avant de traverser la rue.
- S'il n'y a pas de passage pour piétons, j'attends au bord de la chaussée à un endroit où je vois bien la chaussée et où les automobilistes m'apercoivent également. Ensuite gauche, droite, gauche...



LES PARENTS DONNENT L'EXEMPLE!

- Expliquez à votre/vos enfant(s) les règles élémentaires de la circulation.
- Sensibilisez votre/vos enfant(s) aux dangers de la route.
- Parcourez plusieurs fois le chemin de l'école ensemble.
- Respectez vous-même les règles du Code de la route : ne stationnez pas sur les passages pour piétons ou sur le trottoir.
- Faites en sorte que votre enfant monte et descende toujours de la voiture du côté du trottoir.

JE SUIS VISIBLE!

Pour que les automobilistes m'aperçoivent plus facilement dans le noir, je porte :

- · des vêtements clairs,
- des bandes réfléchissantes sur mes vêtements et sur mon cartable.
- un gilet de sécurité.

CEINTURE DE SÉCURITÉ ET SIÈGE POUR ENFANTS!

Même pour des trajets courts!

- En voiture, il faut toujours être attaché, soit avec la ceinture, soit dans le siège pour enfants.
- Un enfant âgé entre 3 et 17 ans accomplis dont la taille n'atteint pas 150 cm, doit prendre place dans un siège pour enfants ou un rehausseur qui correspond à sa taille et son poids.



Vigilance accrue lors de la rentrée des classes

Surtout les enfants plus jeunes ne se rendent pas encore compte des dangers de la route et sont moins visibles à cause de leur petite taille. S'y ajoute une certaine agitation lors de la rentrée scolaire qui peut leur faire oublier les règles élémentaires de la circulation. Une attention particulière est donc requise de la part de tous les usagers de la route :

- · Soyez attentif et faites attention aux enfants.
- · Adaptez votre vitesse aux abords des écoles.



WWW.POLICE.LU ZESUMME FIR IECH

TOI, LA NATURE ET LA SCIENCE

Bienvenue au Lycée Josy Barthel de Mamer!

e Lycée Josy Barthel de Mamer est un établissement L d'enseignement secondaire à orientation scientifique situé dans ton environnement immédiat, qui offre un bon encadrement à près de 1300 élèves de différentes nationalités. Chaque année, nos élèves obtiennent d'excellents résultats aux examens et aux tests nationaux. Nous proposons une offre scolaire très intéressante dans laquelle tu peux toi aussi trouver ta voie.

La nature nous tient à cœur et nous menons de nombreux projets durables. Autour de notre bâtiment, on trouve un beau biotope et un parc naturel avec des abeilles, ainsi qu'un jardin scolaire, et pour les excursions, le Mamerdall se trouve également à proximité. Nous disposons de belles infrastructures avec notre propre piscine, un mur d'escalade et de nombreuses possibilités de faire du sport.

Dans toutes nos classes, qu'il s'agisse de l'enseignement classique, de l'enseignement général ou de la formation professionnelle, l'accent est mis sur les sciences et l'architecture. Tu trouveras de nombreuses informations complémentaires sur notre site www.ljbm.lu.

Depuis 2003, une équipe qualifiée d'environ 200 enseignant(e)s accompagne les élèves dans leur parcours, le tout dans une ambiance familiale et sympathique, ne négligeant pas pour autant la discipline nécessaire. La solidarité réelle, la durabilité, les valeurs partagées et un enseignement de qualité et moderne s'appuyant sur des compétences numériques, sont autant d'aspects qui préparent les élèves à leur Examen final et à leur vie après l'école.

Nous t'accueillerons avec plaisir dans nos rangs. Inscris-toi chez nous, nous serons ravis de te compter parmi nous!



SMS2CITIZEN

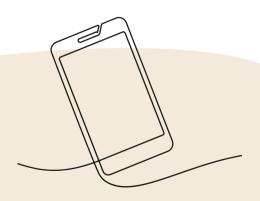


Sms2citizen est un service de messagerie gratuite, mis à disposition par l'administration communale. Ce service d'alerte permet aux citoyens d'être tenus au courant des événements communaux importants, graves et de dernière minute. Les messages sont envoyés gratuitement par SMS sur les téléphones portables ou smartphones des utilisateurs. L'inscription se fait facilement par le biais du site

www.sms2citizen.lu



La commune propose plusieurs groupes danslesquels vous pouvez vous inscrire: En dehors des groupes «Mamer», «Capellen» et «Holzem», une grande importance est réservée» aux informations aux élèves et parents, d'élèves de la commune avec les groupes «Ecole fondamentale» et «Transport scolaire».



Petit déjeuner de bienvenue

Lundi, le 16 septembre 2024 de 8h00 à 10h00 À Mamer et à Capellen, les deux associations de parents d'élèves APEM et APECH offrent un petit déjeuner de bienvenue. Tous les parents sont invités à se rencontrer et à passer un moment convivial au début de l'année scolaire.

APEM (Mamer): Grande salle de gymnastique dans le bâtiment du cycle 1 (Préscolaire) au site Kinneksbond

APECH (Capellen-Holzem): **Bâtiment Primaire et** bâtiment Préscolaire





pour l'année scolaire 2024/2025

Toussaint:

du samedi 26 octobre 2024 au dimanche 3 novembre 2024

St. Nicolas:

vendredi le 6 décembre 2024

du samedi 21 décembre 2024 au dimanche 5 janvier 2025

Carnaval:

du samedi 15 février 2025 au dimanche 23 février 2025

Pâques:

du samedi 5 avril 2025 au dimanche 20 avril 2025

Lundi de Pâques:

lundi 21 avril 2025

Fête du Travail:

jeudi 1er mai 2025

Journée de l'Europe vendredi 9 mai 2025

Pentecôte:

du samedi 24 mai 2025 au dimanche 1er juin 2025

jeudi 29 mai 2025

Lundi de Pentecôte:

lundi 9 juin 2025

Fête nationale:

lundi 23 juin 2025

Vacances d'été:

du mercredi 16 juillet 2025 au dimanche 14 septembre 2025

Photos

Pierre Matgé / Video-productions.lu, Mamer Schoulen, Gemeng Mamer, AdobeStock

Éditeur

Layout

Impression Imprimerie Heintz, Pétange

certifié FSC, PEFC et EU Ecolabel et blanchi sans

www.mamerschoulen.lu









